

紅水 KOSUI

焼き鯛みぞれ和え 焼き茄子の酒盗浸し 丘ひじき胡麻和え 蟹菊花寿司 Seasonal appetizer

蝦夷鮑 肝と青さ海苔のソース または 栗と零余子の真丈のお椀 Grilled abalone with abalone liver and seaweed sauce or Soup with chestnut and Japanese yam bulbil dumpling

> 鮪 京都産黒大根 アヴォカドのサラダ Avocado salad with tuna and black radish from Kyoto

季節の焼き野菜 鳴門れんこん 天恵菇 石川産ブロッコリー Grilled vegetables (lotus root from Tokushima, shiitake mushroom, broccoli from Ishikawa)

神户牛 / Kobe beef

*+20g につき +¥5,000 にてサイズ変更も承ります。 *Beef portions may be enlarged for an additional ¥5,000 per 20g.

ガーリックライス または 高菜と鮭の焼き御飯 赤出汁 香の物

Fried garlic rice or Fried rice with leaf mustard and salmon Miso soup, Japanese pickles

和栗のモンブラン 小布施牧場ジャージー牛ミルクのアイスクリーム
Waguri mont blanc
with Jersey cow milk ice cream from Obuse Dairy Farm

コーヒー、紅茶 または 煎茶 Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。 食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。 All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge. Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

紫水 SHISUI

焼き鯛みぞれ和え 焼き茄子の酒盗浸し 丘ひじき胡麻和え 蟹菊花寿司 Seasonal appetizer

蝦夷鮑 肝と青さ海苔のソース または 栗と零余子の真丈のお椀 Grilled abalone with abalone liver and seaweed sauce or Soup with chestnut and Japanese yam bulbil dumpling

> 鮪 京都産黒大根 アヴォカドのサラダ Avocado salad with tuna and black radish from Kyoto

季節の焼き野菜 鳴門れんこん 天恵菇 石川産ブロッコリー Grilled vegetables (lotus root from Tokushima, shiitake mushroom, broccoli from Ishikawa)

松阪牛 / Matsusaka beef

*+20g につき +¥3,000 にてサイズ変更も承ります。
*Beef portions may be enlarged for an additional ¥3,000 per 20g.

ガーリックライス または 高菜と鮭の焼き御飯 赤出汁 香の物

Fried garlic rice or Fried rice with leaf mustard and salmon Miso soup, Japanese pickles

和栗のモンブラン 小布施牧場ジャージー牛ミルクのアイスクリーム Waguri mont blanc with Jersey cow milk ice cream from Obuse Dairy Farm

> コーヒー、紅茶 または 煎茶 Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。 食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。 All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge. Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

白水 HAKUSUI

サーモン昆布メと青菜のお浸し 美味出汁ゼリー Kelp-marinated salmon and green vegetables with soy sauce, dashi jelly

> 和田倉より 蓮根饅頭のお椀 Soup with lotus root bun

剣先烏賊と天恵菇のサラダ Swordtip squid and shiitake mushroom warm salad

> 車海老 または お魚料理 Grilled prawn or Grilled fish of the day

季節の焼き野菜 鳴門れんこん 鳴門金時 石川産ブロッコリー Grilled vegetables (lotus root from Tokushima, sweet potato, broccoli from Ishikawa)

黑毛和牛 / Wagyu

フィレ 100g または サーロイン 120g ¥20,000 tenderloin 100g or sirloin 120g

*+20g につき +¥1,500 にてサイズ変更も承ります。
*Beef portions may be enlarged for an additional ¥1,500 per 20g.

松阪牛 / Matsusaka beef

フィレ 100g または サーロイン 120g ¥28,000 tenderloin 100g or sirloin 120g

*+20g につき +¥3,000 にてサイズ変更も承ります。
*Beef portions may be enlarged for an additional ¥3,000 per 20g.

ガーリックライス または 高菜と鮭の焼き御飯 赤出汁 香の物

Fried garlic rice or Fried rice with leaf mustard and salmon Miso soup, Japanese pickles

柚子のジュレとアイスクリーム 北海道産発酵クリーム Yuzu jelly and ice cream with cultured cream from Hokkaido

> コーヒー、紅茶 または 煎茶 Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。 食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。 All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge.

Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

緑水 RYOKUSUI

銀杏豆腐と海老 美味出汁ゼリー Ginkgo tofu and shrimp with dashi jelly

和田倉より 栗と零余子の真丈のお椀 Soup with chestnut and Japanese yam bulbil dumpling

白身魚の薄造り 唐墨 Thinly sliced white fish with dried mullet roe

かますと銀杏のつみれ みぞれ餡 Barracuda and ginko dumpling with grated radish and starchy sauce

近海産鮑 肝と青さ海苔のソース 天恵菇 Grilled abalone with abalone liver and seaweed sauce, shiitake mushroom

> 季節の焼き野菜 鳴門れんこん 鳴門金時 石川産ブロッコリー Grilled vegetables

(lotus root from Tokushima, sweet potato, broccoli from Ishikawa)

黑毛和牛 / Wagyu

*+20g につき +¥1,500 にてサイズ変更も承ります。

* Beef portions may be enlarged for an additional $\pm 1,500$ per 20g.

松阪牛 / Matsusaka beef

*+20g につき +¥3,000 にてサイズ変更も承ります。
*Beef portions may be enlarged for an additional ¥3,000 per 20g.

ガーリックライス または 高菜と鮭の焼き御飯 赤出汁 香の物

Fried garlic rice or Fried rice with leaf mustard and salmon Miso soup, Japanese pickles

加賀ほうじ茶のクレームブリュレ ヴァニラアイスクリーム Roasted green tea crème brûlée with vanilla ice cream

> コーヒー、紅茶 または 煎茶 Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。 食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge. Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

碧水 HEKISUI

銀杏豆腐と海老 美味出汁ゼリー Ginkgo tofu and shrimp with dashi jelly

和田倉より 栗と零余子の真丈のお椀 Soup with chestnut and Japanese yam bulbil dumpling

> 本鮪の薄造り Thinly sliced tuna

かますと銀杏のつみれ みぞれ餡 Barracuda and ginko dumpling with grated radish and starchy sauce

> 伊勢海老 石川産ブロッコリー Grilled lobster and broccoli from Ishikawa

季節の焼き野菜 鳴門れんこん 鳴門金時 天恵菇 Grilled vegetables

(lotus root from Tokushima, sweet potato, shiitake mushroom)

黑毛和牛 / Wagyu

フィレ 100g または サーロイン 120g ¥29,000 tenderloin 100g or sirloin 120g

*+20g につき +¥1,500 にてサイズ変更も承ります。

* Beef portions may be enlarged for an additional $\mbox{ }\mbox{$\neq$ 1,500$ per 20g.}$

神户牛 / Kobe beef

*+20g につき +\forall 5,000 にてサイズ変更も承ります。

* Beef portions may be enlarged for an additional $\pm 5,000$ per 20g.

ガーリックライス または 高菜と鮭の焼き御飯 赤出汁 香の物

Fried garlic rice or Fried rice with leaf mustard and salmon Miso soup, Japanese pickles

和栗のモンブラン 小布施牧場ジャージー牛ミルクのアイスクリーム
Waguri mont blanc

with Jersey cow milk ice cream from Obuse Dairy Farm

コーヒー、紅茶 または 煎茶 Coffee, tea or green tea

記載料金には消費税が含まれており、別途サービス料 15%を加算させていただきます。 食材によるアレルギーなどがございましたら、予め係へお申し付けください。

All prices are in Japanese Yen, inclusive of consumption tax and subject to an additional 15% service charge. Kindly inform our staff prior to ordering if you have any food allergies or are observing dietary restrictions.

アラカルト ALA CARTE

【おすすめの一品料理 / Recommendation】

| フォアグラ 赤味噌ソース Grilled foie gras with miso | 50g | ¥2,600 |
|---|--------------------------|----------|
| 松阪牛の炙り寿司 Matsusaka beef sushi | 1貫 1 piece | ¥1,500 |
| 【野菜 / Vegetables】 | | |
| 季節の焼き野菜 Grilled vegetables | | ¥2,500 |
| フレッシュハーブの彩りサラダ Salad of fresh herbs | | ¥1,700 |
| フレッシュハーブの彩りサラダ Salad of fresh herbs | ハーフ half-size | ¥1,000 |
| 松茸 Matsutake mushroom | 10g | ¥800 |
| 【海鮮 / Seafood】 | | |
| 近海産鮑 Abalone | 1 / 150g 1 piece 150g | ¥7,200 |
| 伊勢海老 Lobster | 1尾 400g 1 piece 400g | ¥21,500 |
| 車海老 Prawn | 1尾 50g 1 piece 50g | ¥4,400 |
| 帆立貝 Scallop | 2 7 50g 2 pieces 50g | ¥2,200 |
| 本日のお魚料理 Fish of the day | 120g | ¥3,900 ~ |

【銘柄牛 / Branded beef】

| 神戸牛フィレ Kobe beef tenderloin | | 100g | ¥29,000 |
|---|--------------------|------|---------|
| 神戸牛サーロイン Kobe beef sirloin | | 100g | ¥26,000 |
| 松阪牛フィレ Matsusaka beef tenderloin | | 100g | ¥18,000 |
| 松阪牛サーロイン Matsusaka beef sirloin | | 100g | ¥16,000 |
| 【黑毛和牛 / Wagyu】 | | | |
| 黒毛和牛フィレ Wagyu tenderloin | | 100g | ¥9,000 |
| 黒毛和牛サーロイン Wagyu sirloin | | 100g | ¥8,000 |
| 【食事 / Rice set】 | | | |
| 台御飯 Steamed rice, miso soup and Japa | 赤出汁 nese pickle | • | ¥1,650 |
| ガーリックライス Fried garlic rice, miso soup and Ja | 赤出汁 apanese pio | | ¥2,200 |
| 高菜と鮭の焼き御飯 Fried rice with leaf mustard and s miso soup and Japanese pic | | 香の物 | ¥2,200 |